

---

CLAUDIA RUÍZ:

Hola a todos. Bienvenidos todos al webinar de LACRALO sobre comunicaciones. En un momento vamos a comenzar.

Buenos días, buenas tardes, buenas noches a todos. Bienvenidos al webinar del grupo de comunicaciones de LACRALO el 5 de septiembre de 2019 a las 21:00 UTC. No controlaremos asistencia hoy porque es un webinar, pero quiero recordar a los participantes que están en el bridge telefónico, y quienes están en la sala Zoom, que por favor pongan en silencio sus micrófonos cuando no hacen uso de la palabra. \*7 para conectarse y, por favor les pedimos también que digan su nombre para que los intérpretes puedan identificarlos en el canal correspondiente, también para la transcripción. Y les pedimos que hablen también a una velocidad razonable para permitir una interpretación precisa.

En el personal tenemos a Heidi Ullrich, Silvia Vivanco y quien les habla, Claudia Ruíz a cargo de la gestión de la llamada. Muchas gracias y con esto le paso la palabra a Lilian.

LILIAN DE LUQUE:

Muy buenos días, buenas tardes, buenas noches a todos. Quiero darles la bienvenida a este webinar que hemos programado desde el grupo de trabajo de comunicaciones de LACRALO con el fin de que ustedes conozcan más sobre ICANN y estén preparados, un poco más preparados para postular al programa de becas y a NextGen especialmente que es el que se va a abrir prontamente para la reunión de ICANN 67 que se llevará a cabo en el mes de marzo en Cancún.

---

*Nota: El contenido de este documento es producto resultante de la transcripción de un archivo de audio a un archivo de texto. Si bien la transcripción es fiel al audio en su mayor proporción, en algunos casos puede hallarse incompleta o inexacta por falta de fidelidad del audio, como también puede haber sido corregida gramaticalmente para mejorar la calidad y comprensión del texto. Esta transcripción es proporcionada como material adicional al archive, pero no debe ser considerada como registro autoritativo.*

Tenemos una agenda bastante interesante. Primero se va a dirigir a ustedes nuestro presidente de LACRALO Sergio Salinas Porto, es de Argentina. Luego estaremos hablando sobre los programas de becas y el programa NextGen. Estaremos con ustedes, mi persona, Lilian De Luque, y nuestra manager del programa de becas Siranush Vardanyan. Es una persona con muchísima experiencia y que tiene vastos conocimientos a este respecto.

Luego tendremos una sesión de preguntas y respuestas para tales textos. Pueden acá en sus pantallas, en la parte de participantes están las manitos levantadas que pueden levantar cuando quieran hacer sus preguntas o las pueden escribir en el chat.

Tenemos unos tiempos muy fijos para cada presentación y para las preguntas y respuestas para poder optimizar el tiempo que tenemos.

Luego tenemos una introducción a ICANN que será presentada por Harold Arcos que es nuestro secretario de LACRALO, y mi persona Lilian De Luque. Luego vendrá nuevamente Sergio Salinas quien les hablará sobre la reunión de ICANN 67 en Cancún, cómo pueden participar y cómo pueden involucrarse más activamente con la región de Latinoamérica y el Caribe.

Y, por último, pero no menos importante, claro, muy importante también tendremos a Angie Contreras que es la chair del grupo de intereses de Fial de ISOC de mujeres y nos va a hablar sobre un tema muy importante en estos momentos que es la inclusión; cómo podemos empoderar y cómo podemos fomentar la participación de las mujeres, de los indígenas, de todas esas comunidades con baja representación y que para ICANN son motivo de mucha importancia porque hacia ellas

---

---

están dirigidos casi todos sus programas de ayuda para que la gente esté en las reuniones, entonces necesitamos motivar a que más mujeres estén en la tecnología, que más mujeres estén participando de ICANN.

Bueno, no siendo más le paso la palabra para nuestro primer punto a nuestro presidente de LACRALO Sergio Salinas Porto. Adelante, Sergio.

**SERGIO SALINAS PORTO:** Muchas gracias, Lilian. Es un gusto poder estar en esta reunión con tantos participantes, 43 participantes hoy estamos en esta reunión y eso es fantástico. No les dije ni buenas tardes, ni buenos días, ni buenas noches, pero en realidad, habitualmente decimos eso y esto tiene que ver con que ICANN es, indudablemente, una organización global que involucra los cinco continentes y en esto nos pone a nosotros en un lugar de que siempre saludamos con los tres: Buenos días, buenas tardes, buenas noches. Justamente porque no sabemos de los que están en el otro lado, quiénes son aquellos que en qué lugar están del planeta.

Les cuento brevemente para después poder explayarme un poco más, pero nosotros estamos hablando con algunas siglas, en el caso de LACRALO, y puede sonar extraño, pero es la región de Latinoamérica y Caribe dentro de ICANN. Y eso es importante que es donde nosotros nos movemos habitualmente, los usuarios finales de internet, esto es un evento, un webinar organizado en parte por LACRALO, por la región de Latinoamérica y Caribe.

Veo muchos miembros de habla inglesa y de habla francesa que están hoy en esta reunión y eso significa que hay miembros también del Caribe y no solamente latinos de habla hispana. O sea, que una bienvenida

---

también para ellos y es muy bueno que participen. Esta actividad y ya voy a cortar porque suelo extenderme en mis locuciones, pero esta actividad tiene una base muy rica de diversidad y tiene también un objetivo que es el de empoderar a los ciudadanos digitales en términos de poder discutir y participar dentro de la ICANN con los objetivos bien claros que tienen que ver con, ya lo digo el empoderamiento ciudadano, la participación de los usuarios finales de internet en temas de debate y discusión dentro de ICANN, temas que tienen que ver con internet, de cómo nos atraviesa internet en nuestra vida.

Y, por el otro lado, indudablemente tiene también el aditamento de Angie Contreras en esta reunión, tiene que ver con esto de la participación y la inclusión de las minorías de...

CLAUDIA RUÍZ: Hola, Sergio. No se te escucha nada. Lilian, ¿puedes seguir hablando, por favor?

SERGIO SALINAS PORTO: Hola.

LILIAN DE LUQUE: Ajá. Sigue, Sergio, por fa.

SERGIO SALINAS PORTO: No. No sé hasta dónde llegué, pero la idea era contar un recuento de esto y darles la bienvenida a todos ustedes. Así que con esto ya los dejo

---

y voy a dejar a Siranush y a Lilian que puedan ser capaces de explicar cómo es el programa de fellowship de ICANN. Muchas gracias.

LILIAN DE LUQUE:

Muchas gracias, Sergio. Bueno, ahora sí vamos a entrar en materia. Por favor la presentación sobre el programa de becas y NextGen, por favor, para iniciar. Perfecto. Les vuelvo a recordar, a medida que vayan escuchando la presentación, si tienen preguntas, pueden escribirla en el chat, o pueden apuntarlas y levantar la mano para hacerla en la sección posterior a la presentación.

Bien. Le hemos denominado ICANN Tour, un viaje de partes interesadas. Las presentaciones van a estar en inglés y en español para una mejor comprensión. Siguiendo diapositiva, por favor.

Nuestros programas. Tenemos tres programas que son los siguientes, al cual ustedes pueden acceder. El primero es el programa regular de becas o el fellowship program que es un programa para desarrollar capacidades globales para apoyar la comunidad de múltiples partes interesadas dentro de ICANN. Este proceso, para solicitar una beca es en línea, se abre tres veces al año para que ustedes puedan postularse y participar en una reunión pública de la ICANN.

Tenemos nuestro NextGen Program, el programa NextGen de las nuevas generaciones. Es un programa basado en las regiones, creado para generar conciencia, promover las futuras discusiones dentro de los claustros universitarios y en otro tipo de foros a nivel regional. También este proceso de solicitud en línea se abre tres veces al año para que puedan asistir a una reunión pública de ICANN. ¿Por qué hablamos de la

---

parte regional? Porque sólo se pueden postular los jóvenes que son de determinada región donde se va a efectuar la reunión respectiva, más adelante lo explicaremos con más calma.

Tenemos el programa dedicado, el Newcomer, son los recién llegados, que es un programa dedicado a quienes les interesa la comunidad de ICANN, nunca han asistido a ninguna reunión. Tenemos una opción de autoaprendizaje en la página web de recién llegado, la participación personalmente o la participación en línea o remota de la reunión... Tenemos un día que es el domingo de todas esas tres reuniones que hacemos, de dos reuniones que hacemos en el año, tres reuniones que hacemos en el año. Un domingo se dedica al día del Newcomer, que es el de recién llegado en las reuniones públicas de ICANN. Siguiendo diapositiva, por favor.

Gracias. Siguiendo, por favor. Claudia, por favor, ¿me pones la siguiente diapositiva, es tan amable?

Bueno, vamos a hablar ahora... Las diapositivas, por favor, que se quitaron. ¿Es tan amable, Claudia?

CLAUDIA RUÍZ: Un momento, Lilian. Se congeló la pantalla.

LILIAN DE LUQUE: Okay, gracias. La siguiente, que es la de las diferentes... ¡Ese! ¡Perfecto! ¿Me la ubicas bien, por favor? Perfecto.

Bueno, ahorita vamos a hablar de las diferencias entre el programa de becas... Un momento, por favor, que es que estoy acá tratando de resolverle...

Claudia, te acabo de pasar un teléfono de una participante que necesita que la llamen. Discúlpenla.

Bien. Vamos a hablar de cómo se diferencian los programas de becas y el programa de NextGen. El programa de becas se centra en desarrollar una capacidad global para apoyar la diversidad y la participación activa de la comunidad de las múltiples partes interesadas de ICANN; que son las organizaciones de soporte y los comités asesores. El proceso de solicitud en línea, como les había dicho, se abre tres veces al año, se seleccionan aproximadamente 45 becarios para cada reunión incluidos 5 mentores y los candidatos deben tener al menos 21 años de edad y sin límite. Acá no discriminamos por edad, desde los 21 años hasta los 60-70, a cualquier edad pueden postularse al programa de becas.

El programa de NextGen de ICANN se enfoca en educar, en concientizar y comprometer a futuro. Los solicitantes deben estar en el rango de 18 a 30 años, deben vivir e inscribirse, o estar inscritos ya en un tipo de estudio, bien sea universitarios, de pregrado, posgrado, doctorados, en una institución universitaria de la región donde se celebra la reunión pública de ICANN. Se están seleccionando 12 o más candidatos por cada reunión para participar en las reuniones, en los debates. Ese acompañamiento es muy personalizado, se actualizan en todos los temas más candentes que se tratan dentro de ICANN.

---

---

Y tres NextGen que ya hayan sido NextGen en anteriores oportunidades, pueden servir como embajadores, una especie de mentores o de acompañamiento de estos nuevos NextGen. Siguiendo, por favor.

Gracias, Claudia. Siguiendo diapositiva, por favor.

Bueno. ¿Cómo funciona la financiación del programa? Al programa de becas, a todos los que salen favorecidos o beneficiarios del programa de becas, se les financia viaje, alojamiento... Suban la diapositiva, por favor. No he pasado de la anterior. Exacto.

Repetimos: viaje, alojamiento y un estipendio que se proporciona para cubrir algunos de los costos de asistir a estas reuniones públicas de ICANN. A los NextGen igualmente; viaje, o sea, tickets aéreos clase económica, alojamiento, un estipendio. Todo para cubrir los gastos, los costos que implica asistir a una reunión pública de ICANN.

Para los Newcomer, o recién llegados, no se ofrece financiación, pero abre puertas para la comunicación, el aprendizaje a través de la participación. En una reunión pública de ICANN o a través de nuestra plataforma de capacitación ICANN Learn, la cual recomiendo muchísimo que por favor visiten, se inscriban en los cursos que ahí se ofrecen que son excelentes para entender muy bien el proceso de ICANN. Seguimos, la siguiente, por favor. Bien. Siguiendo. Perfecto.

Programa de becas. Vamos ahora sí a entrar en materia en cada uno de ellos. El objetivo del programa de becas es fortalecer la diversidad que conlleva el modelo de múltiples partes interesadas, fomentar oportunidad para que las personas de comunidades marginadas y subrepresentadas se conviertan, participen activamente en la



comunidad de ICANN, empiecen a formar parte de la comunidad de ICANN.

Exponemos a nuestros becarios a todo el trabajo que la comunidad de ICANN realiza. Tienen asignado desde el momento en que son escogidos, un mentor. El mentor se comunica con ustedes, se hace un plan de trabajo. Ustedes como beneficiarios del programa de becas, recibirán capacitación en varias áreas del conocimiento y desarrollar habilidades antes de la reunión, durante la reunión y después de la reunión pública de ICANN. O sea, es un acompañamiento totalmente completo para ustedes.

También, y como habíamos dicho, se proporciona la asistencia de viaje para asistir a la reunión. Los participantes de este programa de becas, al contrario de los de NextGen, provienen, aunque también tenemos en cuenta eso, provienen de una variedad de orígenes; pueden ser del gobierno, de la sociedad civil, de la academia, usuarios finales, comunidad técnica, etcétera. Siguiendo diapositiva, por favor.

Bueno, vamos a hablar de los requisitos para optar ser elegibles de este programa de becas de ICANN. Los candidatos de todas las regiones y todos los sectores del ecosistema y todas las regiones del mundo, pueden postularse al programa de becas de ICANN. Deben tener al menos 21 años, como habíamos dicho, y sin límite de edad de ahí en adelante. Estar interesado verdaderamente, o que ya esté involucrado en diversos componentes que tiene el trabajo dentro de ICANN, como es creaciones de políticas, funcionamiento del sistema de nombres de dominio, seguridad y estabilidad del internet a nivel global, completar cursos obligatorios que están en la plataforma de ICANN Learn,

---

---

importantísimo. Eso te da una mayor base para entender cómo participar y cómo funciona toda esta mecánica de ICANN. No estar involucrado o asociado con otros programas de viaje compatibles con ICANN al momento de la selección, o sea, no pueden tener dos fuentes de financiación o programas al tiempo. Debe ser exclusivamente becario.

Los solicitantes del foro de políticas, esto es importante, el foro de políticas es la reunión que realizamos en el mes de junio a mitad de año, puede ser junio-julio, sólo dura 4 días. Los que se pueden postular al foro de políticas, deben haber completado con éxito—con éxito nos referimos a que completen todos los pasos, se les da su certificado—una beca. Y pueden postular y ser favorecidos para asistir a esta reunión de política que es supremamente importante. No haber recibido anteriormente más de dos becas, los becarios de segunda y tercera vez ya deben demostrar una participación y un compromiso dentro de algunas de las diversas comunidades que ICANN tiene.

¿Por qué hablamos de segunda y tercera? Porque los aspirantes, o los postulantes, o los favorecidos con las becas del programa de becas, valga la redundancia, de ICANN, sólo pueden postular a tres. Seguimos. La siguiente, por favor.

Ahora vamos a hablar de requisitos. Bueno, ¿qué esperamos de ustedes como becarios? Que participen activamente en los procesos de mentoría del programa de becas, que completen los cursos adicionales requeridos en ICANN Learn, que asistan a la reunión pública para la cual fueron becados, a todas las actividades requeridas—hay unas que son mandatorias u obligatorias. Tenemos también unas sesiones

---

especialmente para los becarios dentro de la reunión de ICANN. Establecer, es ideal que se establezcan contactos, relaciones, se interactúe con exalumnos del programa y con los miembros de la comunidad. Es importante que se conecten con ellos y después de la reunión mantengan contacto, ellos los podrán orientar en su proceso de involucramiento.

También completar una encuesta que es posterior a la reunión, es importante para conocer sus puntos de vista, qué aprendieron, qué se espera, cuáles son sus proyectos a nivel de involucramiento dentro de ICANN a futuro. Alentamos a que nuestros participantes contribuyan activamente a los procesos de desarrollo de políticas, o los PDP. Y a la red de becarios al finalizar el programa de becas, por eso es bueno que sigamos en contacto. Pasemos a la siguiente diapositiva, por favor.

Ahora sí vamos a hablar del programa NextGen. Siguiente, por favor. Perfecto.

Como decíamos... Eso, perfecto. Bájala un poquito, por favor. Baja un poquito la diapositiva.

La organización de ICANN tiene un propósito y es buscar a la futura generación de esos jóvenes, o personas, que están interesadas en involucrarse y en participar muy activamente en sus comunidades a nivel regional y en dar forma al futuro de la política global de internet. Todos los días ICANN está realizando un trabajo importante para cumplir con su objetivo. Si usted está listo, si usted considera que este es su lugar, lo invitamos a que asista a una reunión pública como un NextGen y ahí puede comenzar su involucramiento en ICANN. Es un mundo fascinante, y se los digo por experiencia. Yo comencé como Global Indigenous

Ambassador, un programa que ya no está, que era para embajadores globales indígenas. Yo soy indígena Wayuu de Colombia y comencé ahí, luego pasé a una beca regular en Barcelona y aquí estoy creciendo dentro de la comunidad, y de verdad es un viaje muy bonito y que se los recomiendo altamente.

Pasemos a la próxima, por favor. Y vamos a hablar de los criterios de elegibilidad del programa NextGen. Pasemos a la siguiente diapositiva, por favor. Bien.

Los futuros miembros del programa NextGen deben cumplir estos requisitos: estar inscrito como estudiante, bien sea de pregrado o de posgrado, doctorado, algo que tenga que ver con una vinculación universitaria; estar en el rango de edad entre 18 y 30 años. Si usted tiene más de 30 años, lo invito a que se vincule al programa de becas de la ICANN. Ahí les estamos pasando los enlaces y todo, en la página web de ICANN está toda la información. Que actualmente, o sea, al momento de abrir la convocatoria de la reunión, usted viva y estudie en la región de la respectiva reunión de ICANN.

Las reuniones rotan a través de cinco regiones geográficas que son: África; Europa; América del Norte, que es la que vamos a realizar ahorita en octubre en Montreal, Canadá; América Latina que es la que viene de Cancún en marzo, ICANN 67; y Asia Pacífico. Entonces usted descubre a qué región pertenece, está atento a nuestros llamados y participe.

Bien. Los interesados en la gobernanza de internet, el futuro de internet y todos los temas que cubren a ICANN, son elegibles para este programa. Siguiendo diapositiva, por favor. Seguimos en el mismo tema.

---

---

Si usted es seleccionado como participante, debe poder asistir a la reunión de ICANN, a los eventos que se requiera, como les digo, hay muchos eventos que son obligatorios, y esperamos que usted participe activamente en la reunión. Si es seleccionado, el participante debe estar dispuesto a presentar un proyecto de 5 a 10 minutos en la reunión. Esa presentación tratará temas de investigación en que usted pueda estar trabajando, o completado una actividad relacionada. Siguiendo diapositiva, por favor.

Vamos entonces a hablarles un poco... Si usted participó ya en un programa de NextGen, puede presentar solicitud para regresar como embajador. Y también ustedes pueden provenir de diversos orígenes. No importa que ya estén estudiando en una universidad, como dije, un pregrado, un posgrado. También pueden ser miembros de una comunidad técnica de la sociedad civil, de usuarios finales, de gobierno. Eso también ayuda, es más, estamos interesados en que todos estos jóvenes que tengan ascendencia indígena, apliquen a nuestros programas de becas porque queremos que se involucren.

Bueno, como les dije, ustedes deben asistir. Van a recibir la subvención que cubre el costo de tarifa aérea de clase económica, hotel, estipendio. Ustedes deben asegurar sus propias visas para viajar a su costo. Si ustedes quieren también un seguro de viaje o de salud, también es a su cargo y deben proporcionar información personal, pero la aplicación es voluntaria. La aplicación es en inglés.

Los solicitantes los evaluaremos con los siguientes criterios. Siguiendo diapositiva, por favor. Que muestre interés en ICANN y en el ecosistema de internet a través de ejemplo de trabajos actuales que estén haciendo,

---

actividades de diálogo público en sus estudios, investigaciones en la web. El solicitante... Por favor, la próxima diapositiva. El solicitante expresa cómo participar en NextGen será valioso para ellos como individuos y como parte de una comunidad más amplia; universidad, país, región. La calidad del solicitante al expresar su opinión sobre un tema de internet dentro de su aplicación. El solicitante debe demostrar un deseo de formar parte de la comunidad de ICANN. El solicitante debe demostrar un interés de cierto tiempo en temas relacionados con el trabajo de ICANN. Y el solicitante debe expresar su deseo de participar y mejorar su comprensión de cómo trabajamos en ICANN en la región de origen. El proceso de solicitud. Siguiendo diapositiva, por favor.

La única forma de aplicar al programa de NextGen, es a través de nuestro sistema de solicitud en línea. Siguiendo diapositiva, ya esa la pasamos.

Un candidato sólo puede ser seleccionado y participar en un programa NextGen. Si aplicó a una ronda del programa, pero no fue seleccionado, puedes volver a aplicar tantas veces sea posible y sea dentro de tu región, inténtalo hasta que salgas favorecido. Las aplicaciones activas pero incompletas, no serán consideradas una vez que el sistema se cierre, así que cuídense de completar todo muy bien.

Un comité de selección que es independiente revisa las solicitudes, clasifica cada solicitud de acuerdo con los criterios de selección. Estamos apoyando, como dije, aproximadamente de 15 a 20 participantes de cada una de las regiones. Los candidatos se anunciarán en el sitio web aproximadamente 8 semanas después de que se cierre la solicitud, y recibirá su correo electrónico con la información.

---

Deben colaborar con el administrador del programa de NextGen, crear una presentación de 5 a 10 minutos basada en sus estudios, relacionada con la gobernanza de internet, la deben presentar durante la reunión, participar mucho en las reuniones de ICANN, completar la encuesta posterior, hay ciertas similitudes con el programa de becas. Y, como les decía, vamos a realizar en ICANN 67 el foro de la comunidad en Cancún del 7 al 12 de marzo. La ronda de inspección de aplicación se abrirá el 9 de septiembre, se cierra el 18 de octubre y los candidatos se anuncian el 6 de diciembre. Siguiendo diapositiva, por favor.

Y, con ustedes, ahorita los dejo. Por favor pónganlo en inglés. Los dejo con una persona que es como un ángel para nosotros, es la que nos guía, la que nos apoya, la administradora del programa de becas, Miss Siranush Vardanyan, ella es de Armenia. Ha hecho un gran esfuerzo por estar con nosotros y los dejo con ella. Ya saben, por favor, esperamos sus preguntas. Adelante, Siranush.

Claudia, por favor coloca la siguiente diapositiva que es en inglés para que Siranush siga.

**SIRANUSH VARDANYAN:** Muchas gracias. Espero que me estén escuchando bien. Soy miembro del programa de becarios de ICANN. Quisiera aplaudir a LACRALO y al equipo de At-Large por haber organizado un webinar tan interesante como este. Al ser Lilian fellow, y al hablar como una persona indígena, y al haber sido fellow precisamente, ella hizo una excelente presentación y ha mostrado ambos programas, tanto el de becarios como el de NextGen y ha explicado en detalle cuál es la diferencia entre estos dos programas y cómo a uno lo pueden alentar a que presente su solicitud.

Quisiera agregar un par de cosas relacionadas con el programa de becarios, específicamente. Ese programa empezó el año pasado con la revisión del programa y ahora los nuevos requisitos están ya vigentes. La comunidad en la ICANN ha sugerido que se participe más, que haya más participación de la comunidad en la selección y el mentoreo de los becarios, por lo tanto, el comité de selección que tenemos vigente ahora es representativo de la comunidad de la ICANN y de las distintas comunidades dentro de ICANN.

Los representantes del sistema de dominio con código de país, At-Large, el comité asesor gubernamental, todas estas personas están haciendo un excelente trabajo en la selección de los becarios. El programa de los becarios en sí es muy competitivo, sólo para darles algunos números para que ustedes puedan tenerlos en cuenta para la reunión de ICANN 66 en Montreal que ocurrirá en menos de dos meses. Nosotros hemos recibido 464 solicitudes y solamente 36 serán seleccionados. Es decir, que se trata de un programa muy competitivo, el comité de selecciones está prestando atención a cuántos de ustedes están participando a nivel regional y cuáles son los sectores de interés de cada uno de ustedes. Cuál es el desarrollo profesional y si es que está conectado. Si ustedes son un Newcomer, un recién llegado, van a poder mencionar esto en la solicitud y decir que están trabajando dentro de distintos sectores que la comunidad de múltiples partes interesadas de la ICANN también aporta.

También deben tomar los cursos de ICANN Learn antes de presentar su solicitud al programa de becarios para poder agregar ese certificado, de haberlo completado, junto con su solicitud. Como ha dicho Lilian, la solicitud debe ser presentada únicamente en inglés. Nosotros entendemos que esto quizás no sea adecuado para aquellos que no

---



hablan inglés, pero el comité de selecciones es global, es decir, que el idioma en común es el inglés, y por esta razón aceptamos las solicitudes únicamente en inglés.

Más adelante, una vez que hayan sido seleccionados, nosotros vamos a tratar de ubicarlos con el mentor que hable el idioma que ustedes hablen y también lo mismo durante las reuniones de la ICANN. En las sesiones de los becarios nosotros ofrecemos interpretación simultánea en español, en francés y también otros idiomas dependiendo del país en donde estamos.

Pero normalmente tenemos tres idiomas principales con interpretación; inglés, español y francés, es decir, que, si ustedes son seleccionados, no tendrán dificultad para poder entender las conversaciones porque todo es interpretado y traducido para ustedes.

Si ustedes son un recién llegado, y solamente tienen un mentor, nosotros comenzamos a trabajar con ustedes dos meses antes de la reunión. También hay dos o tres seminarios web donde el personal de la ICANN se prepara para presentarles, introducirles lo que se va a debatir en cada una de las reuniones, es decir, que se les da la oportunidad de entender cuáles son las prioridades para esa reunión en particular. Es decir, que ustedes así podrán estar preparados de alguna manera antes de venir a la reunión.

Las reuniones públicas de la ICANN son abiertas, son libres para la participación de todos y este es el programa de los Newcomers, de los recién llegados que ha mencionado Lilian. Todos son bienvenidos, pero los dos programas, el de los becarios y NextGen son programas competitivos y al ser seleccionados, ustedes se convierten en una...

---

---

Empiezan a tener una especie de participación con apoyo. Al tener un estipendio y los gastos de viaje cubiertos, pueden tener una mejor preparación para su ingreso a la ICANN.

Algo que quisiera agregar aquí es que para ICANN la voz de ustedes importa, por eso les pido que participen. Pero antes de presentar su solicitud a estos dos programas, como dijo Lilian, tómense el tiempo de ver los cursos de ICANN Learn. Hay un excelente portal con información importante que les va a explicar, no solamente qué es el modelo de múltiples partes interesadas de la ICANN, sino que también les va a ayudar a prepararse para la reunión. Y esto también implica que el conocimiento que proviene de los cursos de ICANN Learn, les va a ayudar a presentar una mejor solicitud...

(Los intérpretes pedimos disculpas, no estamos escuchando a Siranush)

Aquí tenemos el vínculo en español, Nicolas también es un becario y también Harold está compartiendo el vínculo con los programas de becarios y de NextGen. El de NextGen se va a abrir para Cancún, que es la región de Latinoamérica y el Caribe, y entonces ustedes que son de esta región, califican especialmente para el programa NextGen. El programa de becas para Cancún, las solicitudes bueno ya cerró, así que lamentablemente no pueden presentarse para este programa, pero el siguiente se abrirá en noviembre y va a ser para la ICANN 68 que es un foro de política.

Una diferencia que tienen estas tres reuniones, es que la ICANN tiene tres reuniones anuales; el foro de comunidad, el foro de política y la reunión anual. Para la reunión anual y el foro de política, todos pueden solicitar y presentar sus candidaturas al programa de becas, pero para el

---

foro específico de política, se sigue la recomendación de la comunidad de la ICANN, o sea, los exalumnos del programa son los únicos que pueden candidatearse para el foro de política. La ICANN 68 que será en Kuala Lumpur en Asia, se abrirá entonces sólo para exalumnos del programa.

El siguiente programa entonces elegible, la siguiente reunión elegible será la ICANN 69. Entonces, las solicitudes para esa reunión se abrirán el 20 de febrero del año próximo, pero antes, si les interesa, tomen los cursos, recorran el sitio web de la ICANN donde hay mucha información que les servirá para entender mejor y cómo podrán entonces presentar la solicitud para estos programas.

Ahora, si les parece y les interesa, puedo tomar preguntas.

LILIAN DE LUQUE:

Bueno, vamos a abrir una pequeña... Unos pocos minutos porque estamos sobre el tiempo para preguntas. En caso de que en el momento no tengan, las pueden también escribir en el chat o pueden levantar la mano o las pueden enviar, ya les voy a escribir un correo electrónico donde pueden enviar todas sus inquietudes y con gusto les estaremos respondiendo. Pero sí nos gustaría si tienen alguna inquietud, aprovechar que aquí está Siranush que les puede ayudar a resolver cualquier duda que tengan.

Bueno, por un lado, me parece... Bueno, mi pregunta... Aquí hay una pregunta de Carlos Amezcua dice, para Siranush... Ah, él pide que le envíen los links de la información a su email. No hay problema, Carlos,

---

en el link que pasó Harold, por favor colócalo nuevamente, de la Wiki, ahí está todo donde pueden descargar.

Andrea, te escuchamos. Por favor denle audio a Andrea. Claudia, ¿me regalas audio para Andrea?

Andrea la puedes escribir en el chat también.

Aquí hay una pregunta, Siranush. Dice que no entiende bien, pero él pregunta por el tema del tiempo o más bien la cantidad de veces que pueden aplicar al programa de becas. Esa es una pregunta que está en el chat, por favor.

**SIRANUSH VARDANYAN:** Gracias por la pregunta. Se puede aplicar para el programa NextGen una sola vez. La segunda vez se puede aplicar como embajador NextGen. Para el programa de becas hay un límite de tres veces, es decir, se puede ser becario solo tres veces. Aquí esto se basa en lo siguiente. Supongamos que usted es un recién llegado, está aprendiendo; la segunda vez ya forma parte de la comunidad o se ha involucrado a nivel regional a través del equipo de participación regional y global; y la tercera vez participa en discusiones de política desde algún grupo de trabajo, hace alguna recomendación o declaración de política desde cualquier grupo de trabajo. Entonces es un límite de tres veces para los becarios.

**LILIAN DE LUQUE:** Muchas gracias, Siranush. Si no hay más preguntas, entonces pasemos al siguiente punto de la agenda, no sin antes darles nuestros más sinceros

---

agradecimientos a Siranush por habernos acompañado y reiterarles a todos ustedes... Bueno, acá me hacen una última pregunta. Siranush, dice Cristian que si durante el programa, o me imagino en las reuniones de ICANN, se tratan temas concernientes a la seguridad en internet.

CLAUDIA RUÍZ:

Lilian, tenemos dos manos levantadas.

LILIAN DE LUQUE:

Sí, estaba esperando que Siranush contestara una pregunta que se hizo en el chat que habla si dentro del programa se tratan temas concernientes a la seguridad de internet.

No, no hay manos levantadas, Claudia. O si hay una, de Kate Alexis James.

¿Siranush todavía está ahí?

Bueno, yo te respondo. Más que todo se tratan muchos temas de seguridad del sistema de nombres de dominio, del DNS, perdón. Es donde más se enfocan los temas de seguridad.

Kate Alexis James, por favor tu pregunta. Te escuchamos.

KATE ALEXIS JAMES:

Hola, ¿me escuchan?

LILIAN DE LUQUE:

Sí, adelante.

KATE ALEXIS JAMES: Okay. Es que no sé si es porque no logré escuchar bien. Entendí que el tema de si aplicas para ser becario en la beca general para ICANN, ¿en ese puedes hacer la solicitud tres veces o puedes ser escogido tres veces ganándote esa beca?

LILIAN DE LUQUE: Puedes ser escogido tres veces. Puedes aplicar las veces que quieras, puedes ser escogido tres veces.

KATE ALEXIS JAMES: ¿Y en NextGen? ¿En NextGen es solamente una vez?

LILIAN DE LUQUE: Y después puedes aplicar para embajador.

KATE ALEXIS JAMES: Y después de ser embajador, no puedes volver a aplicar como NextGen, ¿verdad?

LILIAN DE LUQUE: No, ya sería para el programa regular.

KATE ALEXIS JAMES: Ah, Okay, perfecto. Ya esa sería mi pregunta sólo para quedar un poco clara con eso.

---

LILIAN DE LUQUE: Gracias a ti, Annie.

KATE ALEXIS JAMES: Gracias.

LILIAN DE LUQUE: ¿Alguna otra pregunta? Estoy esperando a Kate Alexis James, ¿no nos escuchas? Por favor, queremos escuchar tu pregunta.

KATE ALEXIS JAMES: Hola, yo soy la que acaba de hacer la pregunta.

LILIAN DE LUQUE: Ah, Okay. Sí, sí.

KATE ALEXIS JAMES: Gracias.

LILIAN DE LUQUE: Bueno, aquí están preguntando tips de lo que haría un embajador. ¿Siranush? Preguntan qué haría un embajador.

Claudia, ¿Siranush está en línea?

CLAUDIA RUÍZ: Parece que sí, pero no sé si se desconectó su audio, estoy verificando. Un momento, por favor.

---

LILIAN DE LUQUE:

Bueno, yo puedo entonces responder esta cuestión de embajadores mientras Siranush logramos escucharla.

Es un rol que se ha establecido para darle más continuidad y coherencia al programa, entonces alentamos a que las personas que ya hayan completado con éxito un NextGen, puedan solicitar un puesto de embajador. Los embajadores guían a los nuevos miembros con el fin de acelerar su proceso y su comprensión sobre la comunidad de ICANN, son como unos guías, como una especie de mentores en todo lo correspondiente a la comunidad y a los temas que se tratan en ICANN. Y como les dije, deben haber completado con éxito un NextGen, que asistan a todas las sesiones de NextGen durante la reunión de ICANN. También pueden brindar apoyo en el puesto de información que ICANN tiene. Con los muchos becarios siempre estamos atentos a atender ese puesto de información.

También deben presentar una aplicación y en su aplicación deben explicar cómo ellos planean involucrar a los nuevos miembros de NextGen antes, durante y después de la reunión de ICANN. Y pueden presentar de pronto un esquema, un plan de su propia participación en la reunión.

Perfecto, ¿qué otra pregunta?

Sí, son cuestiones técnicas, Siranush, te entendemos.

Creo que ya podemos finalizar esta parte. Cualquier pregunta adicional... Ah, un momentico acá dice: “¿Para aplicar al programa NextGen requiero ser estudiante de una universidad o estar estudiando enrolado



---

en un curso virtual? Ya egresé y tengo un grado...” Sí, sí puedes aplicar. Siranush, ¿me escuchas?

SIRANUSH VARDANYAN: Sí, puedo oírle.

LILIAN DE LUQUE: Bueno, aquí preguntan que para aplicar al programa NextGen, ¿requiero ser estudiante de una universidad o estar estudiando en algún programa, ya sea virtual? Porque ella plantea que ella egresó de su universidad, ya ella es profesional y, “tengo un...” No entiendo que es un undergraduate, no entiendo, pero entonces es como explicarle a Siranush si ella habiendo ya estudiado una carrera pueda aplicar a NextGen.

Ah, un pregrado. Gracias por la claridad. O sea, ella tiene un pregrado. ¿Ella puede aplicar?

SIRANUSH VARDANYAN: Esa persona tiene que estar en clase en el momento de la aplicación; puede ser un curso de grado o de posgrado después de la graduación del programa de grado. La persona puede estar haciendo algún tipo de investigación, trabajar en alguna investigación, pero hay un rango de edad de 18 a 30. En el momento entonces de la solicitud, la persona tiene que estar inscrita en cualquier programa, cualquier plan de estudios de grado o de posgrado.

---

LILIAN DE LUQUE:

Muchas gracias, Siranush. Muchas gracias a todos. Vamos a cerrar ya esta parte de la sesión y pasemos al otro punto que es la introducción a ICANN y cualquier pregunta la pueden enviar a un correo electrónico. Harold, por favor coloca en el chat el correo electrónico de LACRALO para que las personas puedan enviar ahí cualquier pregunta que tengan, por favor. Y también pasar el link del evento de Montreal.

Ahorita vamos a entrar a la parte de la introducción a ICANN. Vamos a dar un repaso rápido porque estamos sobre el tiempo y nos quedan dos puntos. Por favor, la siguiente diapositiva.

ICANN es una organización pública benéfica sin fines de lucro que fue fundada en 1998. Operamos en el sistema de nombres de dominio de internet. Además, coordina la asignación y adjudicación de los identificadores únicos de internet, así como las direcciones de protocolo de internet o IP. Acredita a los registradores de nombres de dominio genéricos de alto nivel o gTLD por sus siglas en inglés, Generic Top-Level Domains. Y ayuda a los voluntarios de todo el mundo que se dedican a mantener la seguridad, la estabilidad y la interoperabilidad de internet.

ICANN fomenta la competencia en el espacio de nombres de dominio y ayuda a elaborar políticas de internet. Siguiendo diapositiva, por favor.

ICANN tiene una misión muy clara como es la de garantizar una internet global, unificada, estable. Por ejemplo, nos queremos contactar con una persona en internet, debemos escribir una dirección, un nombre o un número en nuestra computadora. Esa dirección tiene que ser única para que las computadoras se puedan localizar unas a otras o entre sí. ICANN coordina estos identificadores únicos en todo el mundo, sin esa

coordinación no tendríamos una internet global. Siguiendo diapositiva, por favor.

Bueno, antes de pasar a esta parte, algo muy importante que es que ICANN no controla el contenido en internet. No puede detener el correo no deseado o spam, no se ocupa del acceso a internet, sin embargo, su rol de coordinación del sistema de nombres de internet tiene un impacto que es bastante importante en la expansión y en la evolución del internet.

ICANN está organizada como un modelo de múltiples partes interesadas. Es un modelo de gobernanza descentralizado donde están personas de la industria, no comerciales, gobiernos, academia. Es un sistema muy diferente al tradicional donde aquí todas las partes interesadas dialogan y permiten una creación de políticas basadas en la comunidad y orientadas al consenso. La idea es que la gobernanza de internet refleje la estructura de internet misma, sin fronteras y abierta a todos.

ICANN está organizada en su Junta Directiva, compuesta por 16 miembros, cuatro coordinadores de enlace sin derecho a voto de diferentes procedencias geográficas y con una gran experiencia a la misión de ICANN.

La Junta Directiva apoya las políticas de la comunidad, instruye a la organización para llevar a cabo implementación de políticas. Los miembros de la Junta actúan acordes a lo que consideran los mejores intereses de la comunidad global, ellos actúan por resolución con información sobre decisiones que se proporcionan de manera abierta y transparente.

---

Como organización liderada por un director ejecutivo, Göran Marby, desde el 2016 con miembros de staff en 40 países. ICANN centra sus recursos y su personal en apoyar el desarrollo de políticas, gestionar eventos, apoyar a los registradores y los registros, apoyar a la comunidad. Algún cumplimiento contractual a las funciones de la IANA, a la difusión y creación de capacidades, a servicios externos para la comunidad general como la zona de raíz, el WHOIS, etcétera, servicios internos del personal.

La organización implementa las recomendaciones de la comunidad por instrucción de la Junta Directiva bajo la supervisión del director ejecutivo. Siguiendo diapositiva, por favor.

Hay tres organizaciones de apoyo en la comunidad de ICANN, las cuales representan las direcciones IP, los dominios genéricos de alto nivel o Generic Top-Level Domain gTLD por sus siglas en inglés. Los dominios de alto nivel con código de país o Country Code Top Level Domain por sus siglas en inglés ccTLD. Desarrollan recomendaciones de políticas en sus respectivas áreas. Hay cuatro comités asesores que brindan asesoramiento y recomendaciones; están integrados por representantes de gobiernos, organizaciones reconocidas en tratados internacionales, representantes de operadores de servidores raíz expertos en seguridad de internet y usuarios finales de internet.

Trabaja en forma conjunta mediante un proceso ascendente, o [Inaudible] para brindar asesoramiento, formular recomendaciones de políticas, llevar a cabo revisiones y proponer soluciones de implementación de los problemas dentro de la misión y alcance de ICANN. La Junta Directiva tiene la máxima autoridad para aprobar o

---

---

rechazar recomendaciones políticas. Las organizaciones de apoyo son responsables de desarrollar y crear recomendaciones en materia de políticas para la Junta Directiva, y los comités asesores aconsejan a la Junta Directiva de la ICANN en ciertas oportunidades, pueden plantear temas para desarrollo de política. El personal de ICANN o el staff es el responsable de ejecutar e implementar las políticas desarrolladas por la comunidad y adoptadas por la Junta Directiva. Siguiendo la siguiente diapositiva, por favor.

Vamos a hablar de un área que es muy importante, el Comité de Nominaciones o NomCom por sus siglas en inglés Nominating Committee. Es un equipo de voluntarios de la comunidad que es responsable de la selección de 8 miembros de la Junta Directiva de ICANN. Una parte de los miembros del comité asesor de At-Large o de alcance de la organización de apoyo de nombres de dominio con código de país o ccTLD y de la organización de apoyo para nombres genéricos o gTLD. Siguiendo, por favor.

En cada reunión de ICANN todos pueden formular comentarios, realizar preguntas sobre los temas principales directamente a la Junta Directiva. Es un face to face importantísimo donde la comunidad está cara a cara con la Junta Directiva durante este foro público y usted puede expresarse en representación de su organización o a título personal.

Durante cada año ICANN realiza tres reuniones públicas internacionales en distintas regiones del mundo. Una de las reuniones de cada año es la reunión general anual de la organización, que por lo general es en octubre-noviembre, durante la cual asumen sus cargos los nuevos miembros de la Junta Directiva. Por lo general, estas reuniones duran

---

una semana, abarcan más de 200 sesiones de diversa índole y son el punto focal para que individuos y representantes de las distintas partes interesadas de ICANN que asistan en forma presencial, también pueden estar en forma remota, presentan y debatan cuestiones relacionadas con las políticas de la ICANN.

En mayoría de casos cualquier persona puede expresarse, pero hay casos que es requisito que debes ser miembro de un grupo particular para poder participar. Las reuniones son abiertas para todos, la inscripción es gratuita, pero si usted quiere participar personalmente y no está en ningún programa de becas, debe costear sus gastos de viaje y alojamiento. Si no puede asistir físicamente, está una variedad, puede participar en línea a través de, tenemos una aplicación que se puede descargar al celular o directamente en el computador tenemos la página que se le abre a cada reunión en particular.

Y, como habíamos hablado en la anterior presentación, el inglés es el idioma principal de las reuniones, pero muchas sesiones brindan los servicios de traducción, transcripción e interpretación simultáneas en francés, español, chino, ruso, los idiomas aprobados por la ONU.

Como decía, cada reunión tiene un sitio web específico, con su programa de sesiones se va actualizando en el mapa de la sede se va poniendo la información de acuerdo al área de cada reunión, por decirlo así, o de cada programa. Bueno, perfecto. Ahora les dejo con ustedes a Harold Arcos para que rápidamente nos hable de las organizaciones de soporte y los comités asesores. Harold. Siguiendo diapositiva, por favor, y los dejo con Harold Arcos.

---

HAROLD ARCOS: Muchas gracias, Lilian. Buenas tardes, buenos días, buenas noches. ¿Me escuchan? Para confirmar.

LILIAN DE LUQUE: Sí, Harold. Vamos a explicar brevemente este modelo. Te escuchamos.

HAROLD ARCOS: Bien, gracias. Bueno, continuando con conocimiento al ecosistema ICANN, nosotros acostumbramos a diferenciar en esta parte para ubicarnos mucho mejor y más rápido a quienes están incorporándose por primera vez, que puedan diferenciar los grandes grupos de organizaciones debido a sus terminaciones en los nombres, lo que se conoce como las SO por su nombre en inglés, Support Organization, Organizaciones de Apoyo, o aquellas organizaciones que terminan en AC, Advisory Committee, Comités Asesores. En este vamos a conocer los tres principales que tenemos en pantalla, ellos son el consejo de direcciones. Esto es, como lo ven allí, un tipo de conformación, se encargan de trabajar en las políticas globales de los protocolos de internet, como sabemos el internet corre sobre protocolo IP.

Está el ccNSO por sus siglas en inglés, es la Organización de Apoyo de los Nombres de Código País, ellos se encargan de las políticas globales que se relacionan con los dominios de alto nivel con código de país, exclusivamente de todos los dominios con código de país, eso incluye a todas las oficinas dentro de los países nuestros que se encargan de administrar lo que se conoce coloquialmente como el “.país”; el .pr, el uy en Uruguay, el ve en Venezuela, estos.

El GNSO es la organización de apoyo que se encarga de trabajar las políticas de los nombres de dominio genéricos. Recordemos que todos los nombres de dominio genéricos corresponden a todos los que se encuentran del punto, vamos a ubicarlo en el primer nivel del nombre de dominio hacia la izquierda. Lo que no es código de país, de inmediato es de la izquierda, nombres genéricos de dominios.

Estas organizaciones, aquí se agrupan todas las personas que están interesadas en trabajar en este campo. Estas son las organizaciones de apoyo, que como dijimos, se caracterizan por brindar apoyo. Ustedes dirán, bueno, ¿a qué? A la misión que cumple ICANN, la misión que tiene ICANN por cumplir. En este momento por favor vamos a la siguiente diapositiva.

Yo tengo acá justamente... Me disculpan dos segundos que, bueno, pasamos a la siguiente diapositiva donde están los registros regionales de internet mientras mi conexión de Zoom se recupera. Yo sigo con estas diapositivas.

En los registros regionales de internet se encargan de suministrar a cada una de estas regiones que ustedes ven en pantalla... Lo pasamos, Claudia, devolvámonos a la anterior diapositiva que está acá. Creo que nos saltamos una. Bien, gracias, creo que se está actualizando allí.

Como ustedes bien conocen hasta los momentos, las organizaciones regionales están dentro de ICANN consideradas bajo un modelo basado en la ONU, no es la misma distribución geográfica de la ONU, pero es basada en ella. Por lo tanto, las cinco regiones que ustedes ven tildadas de distintos colores, representan las regiones geográficas que atienden cada uno de los registros regionales. El registro regional de internet no

---



es otra cosa que la oficina que se encarga de suministrar las direcciones IP a cada una de estas regiones y eso conlleva a una parte sumamente importante dentro del aspecto técnico de la misión de ICANN. ¿Podemos pasar a la siguiente diapositiva?

En esta oportunidad vamos a conocer muy rápidamente, específicamente de las organizaciones de apoyo que ya conocimos arriba, vamos a conocer específicamente la ASOC por sus siglas en inglés, el consejo de direcciones que se encarga de trabajar las políticas globales de IP, pero dentro de ellos se encuentran todas estas organizaciones regionales que acabamos de conocer; donde está AFRINIC para al región África, ARIN para Norteamérica, lo que es el RIT para Europa, LACNIC Latinoamérica y el Caribe y APNIC que es Asia Pacífico. Estas oficinas regionales conforman este consejo de direcciones, que, como verán, es sumamente importante y de aspecto técnico para la distribución de los números IP. Siguiendo diapositiva.

En este caso, como ya lo habíamos visto, se agrupa bajo la organización de apoyo para nombres con código de país, se agrupan todas las oficinas que poseen, administran y los “.país”, lo que conocemos como los “.país”. Aquí en este espacio, es el espacio perfecto para el debate, para actualizar algunas políticas, para compartir las experiencias vividas en cada uno bajo los modelos de administración de los “.país”. Siguiendo diapositiva.

Bueno, lamentablemente, en virtud del tiempo vamos a avanzar más rápido dentro del GNSO por sus siglas en inglés. La organización de apoyo para los nombres genéricos, se encuentra en distintos subgrupos de trabajo que logran articular una parte sumamente importante de la

---

---

ICANN donde se generan las principales iniciativas de generación de desarrollo de política, lo que se conoce como el proceso de desarrollo de políticas se inicia de estas discusiones.

Como vemos en el gráfico, vamos de izquierda a derecha, está en el grupo de partes interesadas comerciales que, por supuesto, tiene a su vez tres subdivisiones; la unidad constitutiva de negocios, propiamente recordemos que sigue en este ecosistema. El ecosistema del modelo de negocios de los nombres de dominio es sumamente importante la participación en todos los ámbitos; en los servicios del nivel técnico en todos los ámbitos. Luego se encuentra la unidad constitutiva de propiedad intelectual, por supuesto, la unidad constitutiva de proveedores de servicio de internet y conectividad quien también forma parte de este grupo de partes interesadas comerciales, que posee una relación comercial.

Luego se encuentra en primer nivel, no llegando hasta el tercero, el grupo de partes interesadas de registros que son operadores de registros de gTLD, nombres genéricos. Luego el grupo de partes interesadas registradores, los registradores de nombres de dominio, por supuesto, y los grupos de partes interesadas no comerciales. Esos a su vez poseen dos unidades que son la unidad constitutiva de usuarios no comerciales o NCUC como la conocemos por sus siglas en inglés, que son donde se comparten y se debaten los intereses de la sociedad civil, así como la unidad constitutiva de entidades sin fines de lucro para intereses sin fines de lucro.

Recordemos, para cerrar esta diapositiva, que en ICANN convivimos bajo el modelo de Multi-Stakeholder por sus siglas en inglés, es el modelo de

---

Múltiples Partes Interesadas que genera un espacio para cada uno de los participantes de los protagonistas de este gran ecosistema que involucra la gobernanza de internet. De allí que ustedes pueden ver las distintas partes representadas en cada uno de estos grupos de esta organización de apoyo tan importante como lo es la GNSO. Hacia adelante, por favor, avancemos en la siguiente diapositiva.

Ya estamos hablando, como les habíamos dicho, hay dos grandes grupos; los que terminan en SO y en AC. En este caso, vamos a hablar de los comités asesores, son cuatro comités asesores principales por sus siglas el primero; el ALAC, el ALAC es el comité asesor de At-Large. At-Large, básicamente a veces no tiene una traducción exacta, pero en nuestro caso es comunidad de alcance. At-Large representa la comunidad de los cinco continentes y estamos representados dentro del espacio de trabajo y convivencia de ICANN.

El ALAC representa los intereses de los usuarios individuales, como lo hemos comentado. Se compone por 15 miembros que provienen de cada una de estas 5 regiones geográficas. Avanzamos hacia el siguiente comité asesor que es el GAC por sus siglas en inglés, Comité Asesor Gubernamental. Este Comité Asesor Gubernamental brinda asesoramientos como es la misión principal de todos los AC, de todos los comités asesores, pero en este caso está conformado por representantes de los gobiernos nacionales. Sea cual sea su procedencia, son personas acreditadas por sus respectivos gobiernos o formas de administración local que participan dentro de este espacio gubernamental, es decir, vemos como la sociedad civil, espacio técnico y gobiernos se encuentran representados bajo el modelo de múltiples partes interesadas y tienen una función importante dentro de la misión.

---

Recordemos siempre la misión de ICANN, un poco Lilian hablaba de esto. Separando un poco lo que son contenidos y la administración de la estructura básica de la internet. Avanzamos hacia el siguiente comité asesor, por favor.

En esta oportunidad del comité asesor, vamos a la RSSAC como lo conocemos. El Comité Asesor de Sistemas de Servidores Raíz, por sus siglas en inglés, se encarga de la operación, la administración, la seguridad y la integridad, sobre todo, del sistema de servidores raíz de internet. Para aquellos, como ya lo habían preguntado en el chat Cristian, entre otros participantes, que se ocupan de algunos temas técnicos, pues conoceremos que el sistema de servidores raíz es la base, su nombre lo indica es la raíz de todo nuestro sistema de distribución y administración, por lo tanto, hay un comité asesor específicamente para atender y resguardar este sistema. Y, por supuesto, se tocan temas como seguridad, como ya lo han preguntado. Pero se toman temas de seguridad no en todos los ámbitos, en el ámbito técnico y hay otros espacios donde también se toca el tema de seguridad desde el ámbito de los intereses de los usuarios finales, de los usuarios individuales. Avanzamos a la siguiente diapositiva.

Me están pidiendo que avancemos acá... Bueno, vamos un poco bastante, bastante rápido en aras del tiempo, ¿verdad?

El siguiente es el Comité Asesor de Seguridad y Estabilidad, el SSAC. El SSAC es muy similar al anterior, pero en este caso, es sobre todo en la anterior recordemos el sistema de servidores raíz, y en este caso este comité asesora sobre sesiones relativas a la seguridad y la integridad de los sistemas de asignación de nombres y las direcciones de internet. Eso

---

---

bueno, por supuesto se conoce de expertos técnicos de un nivel de experticia sumamente alto que es directamente nombrado por la Junta Directiva de la ICANN por razones que todos supondremos obvias, por la información, el nivel de información y de acceso que se maneja a este nivel. Por supuesto, esto es designado por una serie de procesos a través de los cuales la Junta Directiva llega a los nombramientos de estos expertos técnicos. Avancemos a la siguiente diapositiva.

Bueno, con esto cerramos lo que son los dos grandes grupos principales de comités asesores o grupos organizaciones de apoyo. Recuerden bien para podernos ubicar muy bien quienes nos estamos acercando por primera vez a este tema, aquellos grupos que terminan en AC, Comités Asesores o SO, Organizaciones de Apoyo. Es una de las mayores, digamos, tópicos que nos ayudan a ubicarnos rápidamente en qué grupos está ubicado cada uno de estos espacios de trabajo. Cualquier pregunta, estaremos a la orden al final de toda esta ronda.

Bueno, muchísimas gracias. Cedo la palabra a Lilian.

LILIAN DE LUQUE: Muchas gracias. Bueno, estamos ya contra el tiempo. Vamos a escuchar unos minutos a nuestra invitada Angie. Angie, ¿estás ahí?

ANGIE CONTRERAS: Sí, aquí estoy.

LILIAN DE LUQUE: Angie, tenemos cinco minutos. Tú nos disculpas por el tema de tiempo, pero queremos escuchar tu enfoque sobre la participación de género

---

---

dentro del ecosistema de internet y, específicamente, acá en ICANN. Entonces, te pedimos un poquito, con pena de brevedad y vamos avanzando. Gracias.

ANGIE CONTRERAS:

Perfecto. ¿Les parece para hacerlo más breve dejemos nada más la púnica diapositiva que es la presentación y así me voy más rápido?

Bueno, muchas gracias a todas y a todos, antes que nada. Me encuentro desde México, saludos. ¿Por qué es tan importante involucrar el tema de género y de mujeres específicamente en los temas de internet?

Primero, si me la pueden dejar en la presentación una antes, por favor. Perfecto, ahí está bien. Esto les puede dar ideas a ustedes que quieren aplicar a estas becas y de presentar su tema, abordar este tema de lo que es, ¿cuál es la participación?, ¿cómo participan?, ¿desde dónde participan?, y, ¿qué están haciendo las mujeres en los temas de internet? Hay un tema muy importante de acceso que es la brecha, las mujeres acceden menos a internet que los hombres, hablando binariamente por diferentes motivos. Uno de esos es la violencia online, que es la violencia digital que es la misma violencia que se da en los espacios físicos, pero que se está reproduciendo en los espacios digitales; hostigamiento, acoso, amenazas, compartir su contenido íntimo sin autorización y por decir algunos ejemplos.

La brecha económico-social-cultural que quiere decir que a las mujeres habrá un momento de que ganan menos dinero por su trabajo. Ese no ha sido principalmente al tema de los cuidados, que quiere decir la educación de los hijos, los alimentos, el cuidado de la casa. El tema

---

social, algo que hemos ubicado y que estamos promoviendo mucho es involucrar a las niñas y a las adolescentes en los temas de internet, es decir, decirles a las niñas que ellas sí pueden, ellas sí pueden participar en los trabajos de tecnología, ellas sí pueden estudiar en los temas de internet, ellas sí pueden participar y al momento en el que participan, entonces pasamos a algo muy importante, pasamos a ser consumidoras, a ser creadores. Y algo que esperamos es que también seamos líderes en los temas de internet, es decir, no nos basta con estar creando, necesitamos que más mujeres tomen los espacios de poder, es decir, las tomas de decisiones para poder participar y poder entonces tener una mayor, involucrar a más mujeres en este tema.

¿Y cultural? Bueno, porque finalmente haya muchos espacios en los que se sigue creyendo que las mujeres no deberían de acceder al tema de las tecnologías porque no saben, no conocen, es un tema muy aburrido para ellas, que se dediquen. Acá en México tenemos una carrera que se llamaba “mientras me caso” que, bueno, mientras ellas se casan estudian algo más sencillito porque es lo que sus capacidades les puede.

El tema de la alfabetización digital, es decir, que una mujer tenga un teléfono no quiere decir que ella está conectada. Necesitamos explicarles y decirles a las mujeres cómo es el tema de la alfabetización digital, qué puede hacer, cómo puede hacer, cómo puede navegar de manera segura y responsable.

Y, obviamente, el tema del machismo digital que viene muy de la mano con el tema de la violencia online. Pero aquí es algo muy importante y me gustaría dejarlo como reflexión, es decir, cómo se están replicando esos ejercicios de machismo en los espacios si no hay participación. Si

---

algo yo puedo destacar de ICANN, que nos conocemos ya desde hace algunos años, ICANN ha hecho diferentes estudios sobre cuál es el tema de la participación de las mujeres en los eventos de ICANN. Ese tipo de estudios difícilmente lo hace las organizaciones y ahí tienen ya ellos mapeado cuál es la participación y me parece muy, muy importante que se puedan retomar ese tipo de investigaciones; cuáles son estas prácticas, qué tipo de comportamiento se da, sobre todo. Y es algo que me ha tocado como soy mujer, joven, a parte de un estado muy pequeño de la Ciudad de México que es como ese tratamiento de “Ay, te ves muy niña”, como decir, “Ay, es la niña, no sabe de lo que habla”, ¿no? Y eso es una barrera.

Finalmente, este tipo de becas nos da la oportunidad a las mujeres y a las personas que vienen de pueblos originarios de poder participar, de ser una voz y de poder traer todas estas ideas, estas misiones que tenemos a este tipo de espacios. Por eso es tan importante este tipo de becas.

Cuando Lilian me invitó y empezamos a mover esta reunión online, me decía que había más mujeres interesadas en este seminario online, lo cual... Ah, sí, una disculpa. Es que quiero abarcar todo lo que quiero decir. Disculpen intérpretes por hablar tan rápido.

Es muy importante, y cuando me dijo Lilian que había más mujeres interesadas en este seminario, eso es lo que queremos, que haya más mujeres interesadas en participar en este tipo de espacios. Siguiendo, por favor.

Una de las propuestas que tenemos, que les puede servir como guía, les invito que lo consulten, son los principios feministas de internet. Este fue



---

un documento realizado por la Asociación para el Progreso de las Comunicaciones que lo hicieron en 2014 y hubo una nueva edición, si no me equivoco, en el 2017. Y es una guía, a algunas no les gusta, a algunas sí les gusta. A mí me parece que es un documento muy adecuado y es una guía que ustedes pueden consultar. Y viene con la lista de buenos deseos sobre qué es lo que queremos para internet. Visto desde el enfoque de perspectiva digital que es algo muy importante porque, no solamente... Sí, claro, les puedo enviar por ahí la guía.

Eso que es muy importante es, finalmente, nos da un enfoque. Cuando yo hago esta pregunta digo, ¿ustedes creen que internet es neutro? Muchas personas dicen que sí. Yo les digo que no, internet no es neutro, no es neutral, ¿por qué? Porque sigue habiendo varias aplicaciones, sobre todo pensémoslo desde las aplicaciones, que siguen reproduciendo estos estereotipos de género. Un ejemplo de eso es cuando se sube una fotografía, pensemos en una pareja desnuda en la playa; él con el torso desnudo y ella también. La foto que van a bajar es la de ella porque finalmente está infringiendo estas reglas de convivencia de la aplicación porque no puede haber una mujer con el torso desnudo, pero él sí, es la misma parte del cuerpo lo que cambia es que uno es hombre y el otro es mujer.

Y en esos casos hay intimidad, sobre todo, por ejemplo, con comunidades originarias que así se visten. Entonces mucho de lo que estamos hablando es como una frase que adoptamos para [Inaudible] y que tuvimos en La Paz, Bolivia, este año que era, “vamos a jaquear internet”. Ves esta concepción de cómo le vamos a hacer para tomar lo que ya tenemos de internet y expresarlo, interpretarlo y apropiarnos las mujeres de este espacio y entonces pensar en un código femenino,

como lo estamos haciendo, para que internet que fue creado para resolver un montón de temas, que fue creado para el acceso y que fue creado para la comunicación y etc., etc., de todas y de todos, pueda seguir siendo este tipo de espacio.

Pero también algo muy importante es el tema de la violencia digital. Las aplicaciones no consideraron nunca que iba a haber ese tipo de temas. Se empezaron a visibilizar cuando las mujeres empezamos a tomar las redes sociales, es decir, se están dando estos movimientos de discursos de odio y de chantajes desde las redes sociales. Necesitamos que se haga algo.

Entonces es una muy buena oportunidad de que ustedes se hayan planteado algún tema desde estos espacios y, sobre todo, algo muy importante es seguir este modelo de Multi-Stakeholder. Este tipo de temas no se van a resolver solamente desde la parte técnica o desde la parte humana, necesitamos que se resuelvan desde ese enfoque de múltiples partes interesadas.

Al principio de la presentación venía una imagen que decía “cables y sociales”. ¿A qué me refiero con esto? ¿Qué quiero explicar con esto? Que los temas de internet vistos desde el enfoque de las perspectivas de género y para las mujeres no se resuelven únicamente por los cables, y por los cables me refiero a esto que se dice de cuando queremos conectar a los no conectados. Vamos a tirar cables e infraestructura. No solamente se resuelve así, se resuelve desde sí, la parte de la infraestructura, pero también [inaudible], por ejemplo, con los usuarios y las usuarias finales para ver cuáles son esas otras problemáticas, por qué no están accediendo las mujeres a estos espacios, qué es lo que

---

---

hace falta, qué dicen, qué no dicen, que deberíamos estar mejorando. Siguiendo, por favor.

Bueno, las pueden pasar por favor rápido. Este principio de feministas de internet, estos son los diferentes temas de los que hablan, movimiento y participación pública. La siguiente, por favor.

Economía. La siguiente, por favor. Todo el tema de expresión. La siguiente. Agencia, algo bien importante es hablar del tema de niños, niñas y jóvenes o la juventud, que también es algo muy importante. La siguiente.

Bueno, finalmente quisiera terminar haciendo esta pregunta, una pregunta que se las dejo a reflexión. Si quieren, podemos platicar acerca de esto desde Twitter, me pueden encontrar ahí como AngieConter platicar y que me digan ustedes qué es lo que opinan acerca de un internet feminista, qué entienden, cómo podemos ver eso. No hablamos de que sólo exista una, sino que hablamos de cómo internet puede ser adaptado para las diferentes necesidades de enlaces. Entendamos que las mujeres somos diversas como tal y que eso nos puede ayudar a construir y a tener una internet segura para todas y para todos.

Y, siguiente, por favor. No recuerdo si venía una imagen más. Bueno, ese es un ejemplo de los ejercicios que hacemos finalmente de cómo hacemos esta participación con las chicas de decirles qué es lo que quieren, qué necesitamos erradicar, qué debemos mejorar cuando hablamos de estos ejercicios de cómo pensamos en internet feminista. Siguiendo, por favor.

---

Bueno, ese es otro ejemplo. Otro ejemplo. Ahí está otro. Y bueno, ¿qué sigue? El siguiente, por favor. Y bueno, les decía, ¿qué sigue? Que apostamos en el trabajo colectivo, en el trabajo en equipo de la [GTRE] desde el grupo de especial interés de mujeres de la [Inter Society] que es donde estoy directamente yo, buscamos eso. Sabemos que no vamos a encontrar un hilo negro en este tema, que, al contrario, hay muchísimas mujeres que están haciendo mucho trabajo sobre este tema en diferentes lugares de América Latina y el Caribe. Es increíble la cantidad de iniciativas que hay y lo que hacemos es reunir las a todas y explotar esos recursos de informar, visibilizar y sensibilizar el internet. Siguiendo, por favor.

Creo que esa era la última entonces. Bueno, eso será mi aportación. Les invito que si les interesa este tema podemos platicarlo más en redes sociales, les invito a que estos temas los llevemos a estos espacios como lo son las reuniones de ICANN, y no solamente a nivel global, sino que hay mucho tema que discutir a nivel regional, quien requiera material o que quiera platicar o ahondar más en este tema, con mucho gusto estoy a la orden. Me pueden encontrar en Twitter como AngieConter para tener un poquito de conversaciones, les escribo también mi correo electrónico. Muchas gracias a Lilian, a LACRALO por la invitación y éxito a todas y a todos.

LILIAN DE LUQUE:

Muchas gracias, Angie. Bueno, lastimosamente por cuestiones de tiempo hemos llegado al final de nuestro webinar, no sin antes extenderles la invitación para que estén muy atentos a nuestra reunión ICANN 67 en Cancún, pero si pueden los invito a participar. Si no pueden

---

presencialmente, en línea desde ICANN 67 en Montreal. Pueden conseguirla en internet como meetingicann66 ahí les aparecerá en el buscador. Inscríbanse, participen en línea para que vayan en la mecánica de cómo es una reunión de ICANN y a los NextGen los invito a postularse a partir del 9 de septiembre. Y podemos encontrarnos en México para compartir esta gran experiencia que es ICANN.

Bueno, no me queda sino darles las gracias por su asistencia. Estuvimos 140 inscritos, participamos 51 personas. Entonces les agradezco infinitamente y antes de terminar, la encuesta. Claudia, adelante, por favor. Es algo que hacemos siempre al final, una pequeña encuesta para terminar. Gracias. ¿Claudia?

CLAUDIA RUÍZ:

Hola, Lilian. Sí, gracias. Creo que vamos a hacerla antes.

LILIAN DE LUQUE:

Bien. Sergio, unas palabras de despedida antes de leer la encuesta, por favor.

SERGIO SALINAS PORTO:

Muchas gracias, Lilian. Solamente decirles que agradecemos mucho la participación de ustedes en este webinar. Si tienen algunas dudas o necesitan algún tipo de evacuar alguna consulta de cómo participar en ICANN y en LACRALO, no duden en escribirnos. Se lo voy a pedir a Harold que ponga los mails de Harold, el mío y el de el staff. Hay muchas posibilidades de participación dentro de LACRALO, tanto sea como ALS, o sea, organizaciones no gubernamentales, como individuales, van a ser

---

bienvenidos. Y de nuevo agradecerles esta participación. Tenemos los datos de ustedes, así que les vamos a acercar información pertinente para que puedan estar conectados.

Desde ya muchas gracias y ahora sí pasamos a la encuesta de esta actividad. Muchas gracias.

LILIAN DE LUQUE:

Claudia, sigue con la encuesta, por favor.

CLAUDIA RUÍZ:

Ah, estaba hablando sola, disculpa.

La primera pregunta es: ¿Cómo se usa la tecnología para el seminario web? Muy bien, bueno, suficiente.

Y la segunda pregunta es: ¿El orador demostró dominio del tema? Demasiado fuerte, fuerte, suficiente, débiles.

La siguiente pregunta es: ¿Está satisfecho con el seminario web? Por favor seleccione sus respuestas.

Y la última pregunta es: ¿Cuántos años de experiencia tiene en la comunidad de ICANN?

Okay, creo que ya terminaron con la encuesta.

LILIAN DE LUQUE:

Sí, si ya terminaron entonces... Adelante, Silvia.

---

SILVIA VIVANCO:

Sí, muchas gracias. Solamente para agradecerles a los líderes de LACRALO y a Lilian por su participación en este webinar. Excelente información y a todos y cada uno por haber entrado en este webinar. De toda la región de Latinoamérica y el Caribe. Vamos a estar recibiendo esta encuesta por email también. Muchas gracias a todos y que tengan buenas noches. Adiós.

LILIAN DE LUQUE:

Hasta luego. Muchas gracias por su participación.

**[FIN DE LA TRANSCRIPCIÓN]**